

วิธีลงคะแนนเสียงในการเลือกตั้งของรัฐ

ภาษาไทย
Thai

การลงคะแนนเสียงคือโอกาสของท่านที่จะมีส่วนในการตัดสินใจว่าใครจะเป็นผู้แทนของท่าน
ในรัฐบาล

คะแนนเสียงของท่านเป็นตัวเลือกของท่าน ท่านเลือกว่าท่านจะลงคะแนนเสียงให้ใคร
คะแนนเสียงของท่านเป็นความลับ คนอื่นไม่ควรเห็นว่าท่านลงคะแนนเสียงให้ใคร

วิธีลงคะแนนเสียงในการเลือกตั้งของรัฐ

- ท่านสามารถขอความช่วยเหลือได้ตลอดเวลา
- ท่านสามารถขอบัตรลงคะแนนเสียงใบใหม่ได้ หากท่านทำผิด
- หากท่านต้องการล่าม โปรดขอความช่วยเหลือจากเจ้าหน้าที่การเลือกตั้ง

1

ณ สถานที่ลงคะแนน ท่านจะต้องตอบคำถาม 3 ข้อคือ

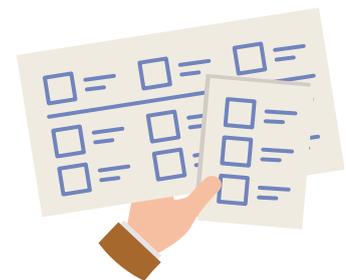
- ท่านลงคะแนนเสียงในการเลือกตั้งครั้งนี้แล้วหรือยัง?
- ท่านมีชื่อเต็ม (ชื่อและนามสกุล) ว่าอะไร?
- ท่านอาศัยอยู่ที่บ้านเลขที่เท่าไร?



2

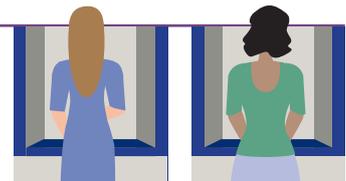
ท่านจะได้รับบัตรลงคะแนน 2 บัตร

- บัตรลงคะแนนใบเล็ก – สำหรับสภาผู้แทนราษฎร (Legislative Assembly) (สภาล่างของรัฐสภา)
- บัตรลงคะแนนใบใหญ่ – สำหรับวุฒิสภา (Legislative Council) (สภาสูงของรัฐสภา)



3

นำบัตรของท่านไปที่บริเวณลงคะแนนเสียงเลือกตั้งกระดาษแข็ง



WESTERN AUSTRALIAN
Electoral Commission

More information
elections.wa.gov.au

General Enquiries Line
☎ 13 63 06 or (08) 9214 0400

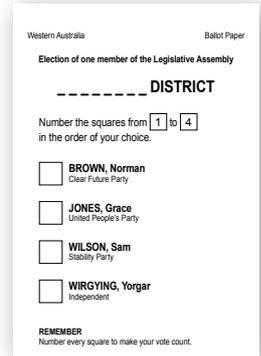
กรอกบัตรเลือกตั้งของท่าน:

บัตรลงคะแนนใบเล็ก (สภาผู้แทนราษฎร Legislative Assembly)

เขียนหมายเลขลงในช่องสี่เหลี่ยมจตุรัสตามลำดับการเลือกของท่าน

ตัวอย่างเช่น เขียน 1 สำหรับตัวเลือกที่หนึ่งของท่าน 2 สำหรับตัวเลือกที่สองของท่าน และทำอย่างนี้ต่อไปจนช่องสี่เหลี่ยมจตุรัสทุกช่องมีตัวเลข

- อย่าปล่อยช่องสี่เหลี่ยมจตุรัสช่องใดให้ว่างเปล่า
- อย่ากาเครื่องหมายถูกหรือการกะบาท ใช้หมายเลขเท่านั้น
- อย่าใช้หมายเลขซ้ำกัน



บัตรลงคะแนนใบใหญ่ (วุฒิสภา Legislative Council)

ท่านสามารถเลือกได้ว่า ท่านจะลงคะแนน 'เหนือ' หรือ 'ใต้' เส้นหนา ๆ บนบัตรลงคะแนนแผ่นนี้ ท่านทำทั้งสองอย่างไม่ได้

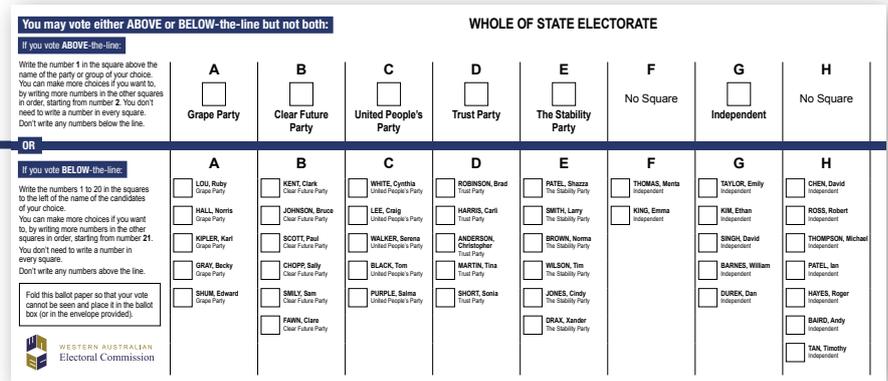
ทำเครื่องหมายบนบัตรลงคะแนน:

เหนือเส้น:

เขียนหมายเลขลงในช่องสี่เหลี่ยมจตุรัสหนึ่งช่องหรือมากกว่านั้น

ใต้เส้น:

เขียนหมายเลขลงในช่องสี่เหลี่ยมจตุรัส 20 ช่องหรือมากกว่านั้นตามลำดับที่ท่านเลือก ท่านไม่ต้องใส่หมายเลขลงในทุกช่อง หากท่านไม่ต้องการ



หย่อนบัตรของท่านลงในกล่องใส่บัตรเลือกตั้ง 2 กล่องนั้น

- บัตรลงคะแนนใบเล็ก – ใส่ในกล่องสภาผู้แทนราษฎร (Legislative Assembly)
- บัตรลงคะแนนใบใหญ่ – ใส่ในกล่องวุฒิสภา (Legislative Council)



If you need an interpreter, please call TIS National on 131 450 and ask them to call the WA Electoral Commission on (08) 9214 0400.

Our business hours are from 8:30 am to 4:30 pm.

